

Núm. suelto 5 céntos.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Localidad. 0'75 pesetas trimestre.
Fuera. 1'00 »
Extranjero. 1'30 »

Esquelas mortuorias, anuncios, reclamos, comunicados y avisos, a precios convencionales.

TODA LA CORRESPONDENCIA AL DIRECTOR

LA UNIÓN

SEMENARIO POLÍTICO

Año I

Burriana 13 de Septiembre de 1913

Núm. 4

EL PUERTO DE BURRIANA

II

Empzamos este segundo trabajo insistiendo que «EL PUERTO DE BURRIANA NO ES NEGOCIO» y sin embargo para evitar la muerte comercial de esta población «ES DE ABSOLUTA NECESIDAD EL CONSTRUIRLO».

Me parece que en lenguaje castellano no cabe mayor claridad ni más valentía para la exposición de un asunto. Empezamos así, y decimos esto; porque se nos ha tachado en tratar la cuestión, bajo un punto de vista más o menos filosófico, y poco práctico. Convencidos estamos, que hasta la hora presente «nadie se ha atrevido a decir tanto en público», pues ya sabemos; que hacendistas de café abundan por desgracia, pero cuando se trata de exponer valientemente sus opiniones a la luz pública, se excusan con una falsa modestia, más perjudicial cien veces, que la carencia absoluta de todo conocimiento.

Estamos autorizados para manifestar, que el concesionario «no hizo ninguna clase de promesa, fijando plazos» a la comisión que fué a su casa para hablarle del asunto del Puerto. Lo único que prometió, fué enterarles de cualquiera noticia favorable que tuviese sobre el particular, cuya promesa también nos la hizo a nosotros como periodistas, pero esto, como puede comprenderse, nada significa, ni importancia alguna tiene.

Así es que ya lo saben los individuos de la comisión, y Burriana entera. No esperan ningún día de este mes, ni del otro para contestarles, porque se pasará el tiempo, y no se adelantará nada; de manera, que lo que deba intentarse dentro de cuatro o cinco meses, que se realice antes.

El problema del Puerto está planteado en la siguiente forma:

De una parte un «concesionario», que según nos ha dicho, es el que más interés tiene de todos en su construcción; pero que no está dispuesto (y es natural), a ceder la concesión a la primera comisión que vaya a tratarle verbalmente del negocio, indocumentada, y por lo tanto sin ninguna clase de garantías.

Y de otra, «comisiones», que en la actualidad llevan la iniciativa de este asunto; y que todo es hablar y agitar de cuando en cuando la opinión, sin resolver nada práctico; dejando perder un tiempo, que quizás luego sea tarde para recuperarlo.

Este es en la actualidad el verdadero estado del asunto; y nos parece que el concesionario, no hará ninguna declaración, ni mucho menos cederá a nadie la concesión, si con anterioridad no se tiene dispuesta entidad, agrupación, etc., que cuente como base por supuesto capital suficiente para realizarla.

Y este ha de ser el fin de nuestra orientación; agrupar las fuerzas vivas de Burriana, para que con el esfuerzo colectivo y si es preciso, inspiremos suficiente garantía, en primer lugar al concesionario; para luego, poder buscar juntos, compañía que garantizándole un tanto por ciento del capital invertido, o por otro medio análogo, pueda llevarse a la práctica la mejora más importante para Burriana.

Como consecuencia de lo expuesto comenzaremos una serie de conferencias particulares, que según ya dijimos, se publicarán en este semanario; acerca de las personalidades más salientes de esta población, con objeto de ver las soluciones que tengan para este punto concreto.

Los terrenos del «Camino de Onda»

Un asunto se ha tratado en la sesión del miércoles día 3, que por revestir excepcional importancia para la localidad va a ser objeto de nuestra atención.

Nos referimos a la venta de terrenos propiedad del municipio, sitos en el Camino de Onda, lindantes con el huerto que en este lugar posee D. José Agramunt.

Como no ignoran nuestros lectores, la finca del Sr. Agramunt, se ha puesto en venta para la edificación, presentándose como es natural su plano de distribución de solares, que de conformidad con el correspondiente de población, ha sido aprobado.

Pero como para guardar la línea de edificación de las calles en que en su día se transformará dicha finca, precisa enajenarse la parcela irregular de terreno que allí tiene el Ayuntamiento, al fijar el precio de venta por palmo cuadrado surge la disparidad de criterio en nuestros concejales.

Pues mientras los conservadores fijan y aprueban por mayoría el precio de 0'75 pesetas por palmo cuadrado, los señores Alcalde y Tomás votan en contra, y defienden el que el precio de venta debe ser el de dos pesetas por palmo; apoyando su voto en la tarifa que tiene aprobada, «para la expropiación de parcelas en vía pública», el Ayuntamiento, en 1.º de Junio de 1910, cuya tarifa estima los precios de dos pesetas para callos de primera; 1'25, para las de segunda; 0'75, para las de tercera; y 0'50 para las de cuarta; considerando, los terrenos de la avenida de Castelar como pertenecientes a calles de la primera clase.

Claro es, que no podemos nosotros negar el

principio de razón que asiste a los señores Alcalde y Tomás, que votaron en contra de la aprobación del precio de 0'75 pesetas por palmo cuadrado; pero como no hay ley ni acuerdo que deba ir contra lo que el buen sentido dictan, encontramos fuera de fundamento su obstinación en pretender lo imposible de conseguir al igual que encontramos mezquino el precio de 0'75 pesetas, acordado por los primeros. En el justo medio suele encontrarse por lo general la razón de todas las cosas y creemos que en la ocasión presente pueden muy bien ambas partes atemperarse a tal sentencia.

Ni vale el palmo de terreno de dicha parcela a 0'75 pesetas ni tampoco a dos. En lugar muy próximo, se ha pagado por particulares a una y 1'25 pesetas y no debe, en nuestro concepto, pretender ser el Ayuntamiento más papista que el papa.

Estos precios de los particulares son los que conviene tomar como base para la venta de los terrenos de referencia.

Escribimos sobre el particular, porque según nuestras noticias, pudiera suceder que el Sr. Alcalde suspendiese el acuerdo, con lo cual, volvería la cuestión a pasar días y más días encima del tapete con perjuicio evidente de la población que espera con ansiedad ver urbanizados dichos lugares; y causando también perjuicios a los compradores que deseen edificar.

Por todo lo que conviene que se llegue a una inteligencia entre los contendientes para evitar mayores males y para que no haya vencidos ni vencedores y los intereses generales no sufran notorio perjuicio, se tase el precio entre una peseta y 1'25 por palmo cuadrado.

Nosotros prometemos tener a nuestros lectores al tanto de lo que sobre el particular ocurra.

HABLADURÍAS

Dentro de pocas horas, si no se ha empezado, según me han dicho, van a trasladar el cauce de la famosa acequia del Plá, que por tantos años, ha sido el manchón negro del pueblo.

Como yo sé que habrá a estas horas muchos pacíficos y seráficos ciudadanos esperando con impaciencia déan principio dichas necesarias y urgentes obras, me junto con los ceráficos por lo que tienen de inocentes y voy a unir a los infinitos proyectos y cábalas que se han formado y se formarán, otro anteproyecto o si quieren Vds., otra cábala más.

Desde luego, que nuestro buen Sindicato de Riegos tendrá con seguridad su correspondiente é inmejorable proyecto con su memoria explicativa y crítica, de los distintos modos y manera de ejecutar tal mejora, pero eso no quita para que cada quisque, tenga el suyo propio y que con las mismas razones alegadas por los otros, podamos nosotros hacer otro tanto; si fuésemos a medir en la balanza de la crítica científica las razones que ofrecemos en el Plá al más bobalicón de los mirones, yo creo que el fiel quedaría clavado en el cero.

Pero por si acaso—cosa que dudo—alguno de los aficionados a la ciudad de Mira «aun» no ha tenido tiempo de formarse su croquis, yo voy a enseñarle una justa mirada desde lo alto.

Desde la casa vecina a la confitería La Palma, se excavará una zanja que vaya a parar lo más recto posible a lo que antes era salto del Molino; esta zanja, pongamos que lo hacemos—que no será dos metros de honda y dos metros de anchura, y siendo la longitud por ejemplo, 130 metros, tendremos que sacar 520 metros cúbicos de tierra o unas seiscientas carretadas. Esta tierra, la hemos de cavar y acarrearla desde el Plá al río; para sacarla, con 520 pesetas tenemos bastante y para acarrearla con otras tantas se queda el Plá libre, luego con 1040 pesetas, nos pondrán una magnífica zanja en disposición de recibir la obra de albañilería.

Al hacer las paredes de la nueva acequia, dejaremos una luz de un metro 30 centímetros y para esto tendremos que construir primero el suelo, de hormigón, y las dos paredes verticales, de tabique valenciano. Después podremos cubrir el canalito o bien con bóveda o con lozas creo que lo harán con lozas por que se gana en altura y se gana en coste y mano de obra,—puede que por hacerme quedar mal, no lo hagan así—pongámonos en el caso más desfavorable y vamos a revestirlo todo de ladrillo; para el piso, paredes y bóveda rebajada; necesitaremos:

Piso, encima de una delgada capa de hormigón—la acequia actual no tiene más que el santo suelo—caben 3732 «atevonets».

Paredes laterales, 21.215 «atevonets».

Bóveda, 12.870 ladrillos de igual clase.

Coste del ladrillo, 1.040 pesetas 79 céntimos.

Yo bien sé es decir, yo me figuro que todo se hará de hormigón, por ser mucho más económico, pero en fin he dicho que se forjarán cábalas y como tal va la mía.

También se tendrá que rebajar el terreno del Plá. Con esta tierra se llenará el hueco que queda entre las paredes, y por encima de la bóveda.

Para esto necesitamos escavar 110 metros cúbicos de tierra, con unas 210 pesetas, tenemos esta tierra apisonada y en su sitio.

Resumiendo:

Por escavar 520 metros cúbicos de tierra y transporte de ella, 1.040 pesetas.

Por excavar 140 metros cúbicos—no llegará—la tierra y colocarla en su sitio, 210 pesetas.

Por el ladrillo necesario, pesetas 1.040 con 79 céntimos.

Respecto al cemento para forjar y enlucir, podrá gastarse el que sobrará—si algo sobrará—de las hermosas y sólidas escolleras que se construyeron para defensa de la Playa.

MANUEL DE BURRIANA.

PERDIENDO EL TIEMPO

Haz lo que debes y deja obrar en los dioses.

CORNEILLE.

Mis anteriores cuartillas han ido al cesto.

con la agravante de que para ello ha sido necesario imprimir ejemplares del periódico por estar ya compuestas e impresas. Por este hecho, ni han habido terremotos, ni se han estremecido los mares, ni el reloj del campanario ha dado bien la hora. Pues bien, igual, exactamente hubiera sucedido si se hubieran publicado.

Como de boca en boca se va diciendo, imaginariamente, lo que suponen dicen mis cuartillas, y como se habla de cuestiones habidas entre Guzmán de Alfarache y este humilde servidor de ustedes, me ha parecido prudente, para desvanecer estos rumores, el hacerme eco de ellos.

La trama, la idea de mi decapitado artículo, si tal puede llamarse a tan menudado engendro, era la siguiente: un proyecto de carroza para final de fiestas. En ella, en la carroza, tomaban asiento nuestros concejales representando sendos dioses mitológicos. Las calles por donde pasara estarían alombreadas con los proyectos del puerto, mercado, alcantarillado, etc., y de la carroza tiraría el pueblo. Es decir, que Burriana, el pueblo de Burriana; mi amado pueblo de Burriana, bueno y con fiado, dejábase enganar por el oropel de nuestros politiquillos sin ver que hollaba con sus plantas los proyectos únicos que pueden darle gloria y prosperidad.

Respecto a lo de Guzmán de Alfarache, no ha habido nada, no puede haber nada entre los dos, porque yo siento por tan entrañable amigo una devoción casi divina. Es un idolo, para mí, este amigo culto, caballero y poseedor de profunda e intensa mentalidad.

Yo siento que mi nombre moro, haya crispado sus nervios cristianos; yo siento que recordadas y hieráticas reminiscencias le hayan ofuscado hasta el extremo de ensuciar su mano prúcer, de blanco enguantada, al posarla, flageante y vengadora sobre la vulgaridad de mis ideas, de menos valor que el papel donde fueron vertidas. Yo siento y deploro que la neurastenia, esa terrible plaga que va adueñándose de la Humanidad causando más estragos que el opio, sea la causante de todo... y no un criterio de justicia, amplio y elevado.

Si, la neurastenia, los nervios, en suma, hacen conducir a veces por derroteros de injusticias a los espiritus más rectos y templados. Pero ¿qué hemos de hacerle? La neurastenia se impone y reina sobre el individuo: bellaca e insidiosa la mira al exornar la carroza: egregia e impetuosa la tuya al hundir la media luna y alzar triunfal la victoriosa Cruz.

Conque ya ven ustedes, benévotos y queridos lectores, como no hay nada de lo dicho. Ni en mis cuartillas arremeti contra nadie en formas groseras y destempladas, ni guardo odio ni rencor a Guzmán de Alfarache. Es más, me honro y me honraré con su amistad, ya que de todo lo pasado tuvo la culpa la neurastenia que, como dice un amigo mío, es una enfermedad que tienen unos y padecen otros.

ABUL REBIA.

EN LA FONDA DE PEPE

¿Está el Sr. Pepe?
—Hace una hora que le espera. Suba V. al segundo piso, habitación primera, núm. 9.
—Muchas gracias... ¿Se pot pasar?
—¡Adelante! Hola, Sr. Chimo, es V. el hombre del día. Todos desean saber, quién es Chimo. Vamos, siéntese V. ¿Cómo está su Chana? ¿Poma V.? Tómese ese puro que le regala la Solidaridad.
—Sap. D. Pepe, que vaix feina velt?
—Resucel quina escala m's pesá; disiem respirar un joquet y después parlarém.
—Deseñse V. cuanto quiera. Hoy tengo muy poco que hacer, y como en su última del Serredal, me prometía una visita...
—Vamos, le esperaba.

—Pues mire, yo que me presento lo que ha siempre el meu pare, (que en gloria siga), «El home per la paraula y el bon per la baña». Al firme de la Solidaritat he fet la intenció, de servirlos en totes les meues forses.

—Mil gracias Sr. Chimo.
—Aném al grá. Hechit tots els números de LA UNIO... y veig que en vostés nian alguns que ya están de cochillats. Si tingueren la sine togera que tinc yo, ya sería otra cosa. Si hara que encara capachém ya tenen por ¿qué será el día que clavém banderilles y doném pases de ruleta?

—Hombre, V. debe ser muy valiente, y no sabe que los chicos de la Solidaridad empiezan ahora; ya verá a medida que se acercan las elecciones...

—¡Ah! en'onses, prepaletat li farán alguna e-pantá, y mirarán al bon per la berrera, ni para parrandes servirán.

—Hombre, Sr. Chimo, no sea así. Confíe que ya vera como ganamos la opinión y la Solidaridad se sabrá imponer a los políticos de Burriana.

—«A las manos a la obra». Estém ya en Setiembre y se apróntan las elecciones y es presis que tots treballen.

—Confío que V. nos ayudará.
—¿Qué po: que coneixen vostés a Chimo? mire, diga als seus amics, si volen aprovar el plá que yo hui vine a esplanarli.

—Diga V.
—Pues mire. Pocos paraules y moltes obres. Yo en el poble pue poc: pero en el terme podré buscarli molts vots.

—¡Hola! esto es lo que mis me interesa.
—Ascóntensem per les aeries de Ferrer. Conec els pocs que viuen en aquella partida: son meus els vots del pañ de Carabona, algo del Llobay y sobre tot, alguns alcierros que viuen pel camí de Valencia: pues en el meu temps Chusep, Miquel y yo sabiem de memoria tota aquella partida.

—¿Y en cuántos votos cuenta V. allí?
—Pues allá... als vinticuatre.

—Algo es... continúe.
—Lo que se ha de treballar es, la partida del riu de Millars. Allí falta un home que vaca allá y fasa molta propaganda. En atres temps, els meus señoretts politics, me enviaven a repartir papeletes de consumo als pobrets alcierros cuant se acostaven las elecciones. Tot aparats, venien plorant y el meu amo perdonava un trimestre a cambi del vot, els crusificaven, burllámos de ells. De ahí, que no li estrañe, que sapia de memoria els cuatre cotos. Conec totes las tabernes del bujio, el pañ de Serra, el pañ de Puig, el pañ de Saborit, la capitana, y sobre tot... la Pedregala aon niá un vinet de repicam el colse.

—Sr. Chimo, V. vate mucho y conocerá algunos de allá?
—¡Repalleta! En temps de Benjamín, era alcalde pedáneo un señor que li dien Fierro; después en temps de Manuel y Ventura, Bay de Polo. Es dos han ya pasat, a millor vida, pero queden els fills que con tal yo es parle la basa es segura.

—Pues cuanto antes a trabajar.
—Antes, Chimo, vol condicions.

—Diga V.
—Que han de fer allá, una reunió o mitin—com diuen vostós, parlan clar a aquella pobra client: Si podrien tindre ells asoles un consuechal, y els politics de Burriana els tenen olvidats? Allí, falta un meche; un boticari, un sementerí y aixó eu tindran si ells separantse dels politics, entren en la Solidaritat. Vosté vaca pensan el discurs que allí ha de asotar para convertir aquella client que es molt desconfiá.

—Pues iremos allá; el domingo que usted quiera; y en una taberna o almacén, le hablaremos y expondremos nuestro programa.

—No basta aixó. Es presis que vostés sapien lo que els han de dir.

—Esto es muy fácil: una vez allí subiremos encima de una mesa y les diremos: «Ciudadanos, he sonado ya la hora de vuestra regeneración. Despertad de ese sueño que tantos años os tiene.»

—¡Resucel! ¡repalletat! ¡prevíva! ¡Deu! ¡per eixe camí, será vosté mol mal misionero! As-

colto y dispense; si yo li dono algún consell, una vegá allí, se empucha dalt de la taula, y tocanse un poquet el bigotet y riense antes una miqueta, diu:

¡Alcierros!
Ascolten tots un moment
Pues entro vostés niá tí,
Que en les próximas elecciones,
Será del nostre Achuntament.

Si al coleche del Hospital
Tots ch'ints aneu a votar,
Sense patir molt traureu,
De vosatros un consuechal.
Pera aixó tenim al costat
Als chovens de Burriana,
Que pera bé de vosatros,
Fundaren Solidaritat.

No tenio ni un mal meche
Ni potecaria, ni dinés,
Ni puesto pera reunirnos,
Algún ratet el dumenche.
Si tots, veniu a elecciones
En el partit Solidari.
Nos donarem un notari
Que vos farà partisions.

Hasta hui, estaven olvidats
Dels politics de Burriana,
Molt contents y obsequiats,
En temps de elecciones.
Y después que el vostre vot
Donareu al Hospital,
Han rosibit dos pataes
Del vostre mateix consuechal.

Animo y no de smayen,
A votar, pues, en nosatros,
Dinés tindreu a cabasos,
El día que manaren.

Y pera final, pot dir vosté:
Y ahora también le ruego
Que cuant el día done fi,
Els regala un coiro de vi
Principian per un borrego.

He dicho.
—¡Bravo, Sr. Chimo! es V. un elemento; deme V. un abrazo en nombre del Directorio; V. debe venir una noche, yo le presentaré a mis amigos: todos tienen deseos de conocerle.

—No me venga en razón. El temps se acostá; las elecciones les tenim damunt; vostés en el poble y yo en el terme, farem la roda; y ya vorá quins días més amares els fem pasar als politics del poble.

—Cuando V. guste, emp-zaremos las listas de los votos.

—A la semana que vé, si li pareix, pues tinc una poqueta de faena en Valencia, y cuant de allí torne, ya vorá quina campaña ascóntensem. Salude de la mena part al Directori, dispense del enfado y antes de anarmen yull dirli: que baix li ha disiat mucha dotsena de melons que li regala la mena Chana para que ses menchen vostés cuant estiguen de reunió en el saló de la Solidaritat.

—Muchas gracias, Sr. Chimo, aprecio el regalo de su costilla.

—Y a vore quin día vé al meu melonar; el camí, ya el sap, y la mena barra el portará a ratets. Aten, hasta ma vinguda.

—Adiós, Sr. Chimo.

CHIMO.

PICADILLO SEMANAL

Amigo Pepe Garcia: Permítame V. que hoy no quiera mojar mi pluma en el tintero de la ironía, porque sé que le he puesto en un compromiso muy serio al transcribir a mis cuartillas últimas «una conferencia telefónica», que yo jamás creí pudiera llegar a ser objeto del más leve comentario, por la inocencia que encerraba; y no entrar ni con mucho, en mi ánimo, por el aprecio en que le tengo, el ver turbada su seguridad personal por culpa ajena.

En lo sucesivo ya no volveré a nombrar a Marsenta, ni a tratar más de quesos... Al cuerno con ellos! Aunque después de todo, nada tiene de particular, a mi entender, ni de esto, el que el Sr. Inspector de policía le haya pedido a la referida Marsenta, media docena de los más frescos y grandes, «para pagárselos». Cierito es, que esto de «pagárselos» no

consta en la conferencia copiada... pero ¿qué culpa tengo yo ni nadie de que al pronunciar la «palabra precisa» para la buena interpretación del asunto, se haya derrumbado un poste del telégrafo, fundido los plomós del aparato o cortado la comunicación la Excelentísima Señora Central...? Verdad que ninguna? Pues ya ve V. como a pesar de ser todo esto tan natural, se levantan tan airados los elementos armados, confunden el rábano con el tomate y se dan por aludidos de lo que igual puede suceder en San Sebastián que en la China; y refiriéndose al jefe de policía de Barcelona Milán Astray, que al jefe de policía del Celeste Imperio, vulgo, también China.

Yo no he dudado nunca de la honradez de nuestro Inspector de policía, ni de su discreción en el desempeño del cargo. Pero tampoco he dudado nunca de que será un mortal como los demás; y que si se le antoja comer quesos grandes y frescos su los comerá, al igual que judías o pimientos... claro, que pagándolos. ¿Acaso he dicho lo contrario...? No caros lectores. Por todo lo cual ya me voy convenciendo de que yo no se escribir o ustedes no saben leer; y de que si seguimos siendo tan mal pensados, el día más inesperado llegará a pedirse mi cédula personal, para llevarme al terreno del honor, el sean más insignificante que circule por la calle... dando por aludido, por haber conta lo en un artículo, por ejemplo: que el concejal Fulano, en pleno Consistorio, en vez de «hablar»... «ladró».

A lo que opino no hay derecho.

Y de fiestas... ¿qué? Pues de fiestas... náa, porque se agoaron. ¡Una verdadera lástima! Este año que la comisión organizadora había ofrecido un programa de alta novedad, suelta el cielo sus cataratas y el trueno sus rugidos y obliga a los simpáticos señores, a tener que abrir los paraguas para taparse las cabezas en vez de la boca, para saborear las dulzuras de su triunfo.

Horacio llamó «mala pita» a esta figura. Pero yo achaco, la madre del cordero a que vivimos dejados de la providencia. De otro modo no acierto a explicarme como después de achicharrarnos de calor los días últimos, viene la semana actual, cargada de festivales, y nos la pone, aquella buena señora, a remojo, ni más ni menos, que si todos los números del programa fuesen garbanzos de mala calidad.

¿Más qué remedio! Otro año será. En el diluvio perecieron; la fiesta de aviación, la cabalgata histórica, la batalla de serpentina y confetti y el concurso hípico. Solo se salvaron, oh, milagro! las danzas de «pastores y pastoras» y los bailes de Sociedad dados por el «Círculo de la Agricultura», «Casino Borriánense», «El Armónico», y demás entidades de recreo y solaz esparcimiento. En todos ellos reinó la mayor animación y esplendidez y he visto una infinidad de «Toilettes» riquísimas y de caras bonitas. El ornato de los salones también fué maravilloso; digno de las cortes de Alejandría. Felicito... a las Juntas respectivas.

A la hora de escribir estas líneas ignoro aun la suerte que correrán los certámenes musical y de tiro de pichón. En previsión de que continúa el tiempo; se han solicitado aparatos de auxilio.

La comisión de fiestas está desconsolada y con razón. ¡E-primá V. su inteligencia para hacer unos festejos dignos de ofrecer a Poincaré y que luego venga... el diluvio y lo inunde todo! ¿Verdad que la cosa tiene bemoles...? Y hasta «sostenidos», agregará, algún guason.

EL DUENDE DEL SERRADAL

CONCURSO DE TIRO DE PICHÓN

Con una entrada bastante floja se celebró el día 9 y un poco más tarde de la hora señalada, por esperar a tiradores forasteros, el anunciado y nuevo festejo que el magnífico Ayuntamiento nos endilgó en su programa oficial.

Presentetas que vivos en Catalá, dra y M...
La trill... mer día... ñor Alca... fort, Mu... (V.), Ur...
He ag... Al pre... Sres. Na... y Agut... zora, y... Meliá (V...
Hacen... ñores F... bert.
En el... exclúye...
Dejan... Sres. Ag... Sr. Agut...
Los S... Meliá (e... jan de n... cero al... adjudica... lez el se... chión.
Por... señores... Sres. C... los Sres...
Exclú... Balleste... Felis (S...
En el... do y O... el quint...
Deja... y el dec... dor el S...
Para... Provin... rón los... Ortiz, ... Navarr...
Com... pta al... Agut (... jo por... guiente... volvién... cero en... Rovira... Agut (... (S.), q... y Felis... mios a... chón y...
Con... Casino... esta c... sien... Agut, ... rro, M... Carrile...
Se d... tarles... lis (S.)...
Sufr... bes y... pichón... el seg... apuntá...
Los... mafar... con el... y Nava...
En... vando... mata... pública... ran el... premio...
Se... Clará... Carril... (V.)... (B), F... prime... y en... dando... cuand...
Est... rrida... tencia... sexo:... de Da... te L... Lator... Mesa...
Vie... Sr. A... Tomá... concu...

Presenciándolo y luciendo hermosas toaletas que realizaban su natural hermosura, vimos entre otras a las señoras de Bustillo, Catalá, de Lila, señoritas de Canes, Muedra y Monzonis.

La tribuna del Ayuntamiento, que el primer día no se alzó, era ocupada por el señor Alcalde y los señores Concejales Monfort, Musoles, Tarancón (J.), Tarancón (V.), Urios, Tomás y Llopis.

He aquí su resultado:
Al premio del Sr. Alcalde se inscriben los Sres. Navarro, Ortiz, Agut (N.), González y Agut (J.), de Castellón; Rovira de Almazora, y Clará, Felis (M.), Felis (S.), Ribés, Meliá (V.), Felis (B.) y Rubert, de esta.

Hacen cero en el primer pichón, los señores Felis (M.), Meliá, Felis (B.) y Rubert.

En el segundo, los Sres. Ribes, Rovira y exclúyese a Rubert.

Dejan un cero en el tercer pichón, los Sres. Agut (V.) y Clará, y en el quinto, el Sr. Agut (J.)

Los Sres. Navarro, Felis (S.), Ribes y Meliá (estos dos últimos se excluyen) dejan de matar el pichón sexto, llegando sin cero al séptimo el Sr. Ortiz, a quien se le adjudica el primer premio, y al Sr. González el segundo, que dejó cero en este pichón.

Por el premio del Sr. Juez, luchan los señores anteriormente citados, menos los Sres. Clará, Meliá y Rubert, ingresando los Sres. Lila, Ballester (J.) y Mesado.

Exclúyese en el primer pichón al señor Ballester y en el segundo los Sres. Ribes, Felis (S.) y Rovira.

En el tercero hacen cero los Sres. Mesado y Ortiz; en el cuarto el Sr. Navarro; en el quinto los Sres. de Lila y Felis (M.)

Deja de matar el séptimo el Sr. Felis (B.) y el décimo el Sr. Agut (J.), siendo vencedor el Sr. González que mata este pichón.

Para la copa que regala la «Asociación Provincial de Caza y Pesca» se inscribieron los Sres. Clará, de Lila, Agut, Ribes, Ortiz, Agut, Mesado, González, Rovira, Navarro y los tres hermanos Felis.

Como un cero excluye, cuelgan la escopeta al primer pichón los Sres. de Lila, Agut (V.) y Ortiz, suspendiéndose el festejo por causa de la lluvia haeta el día siguiente a las dos y media de la tarde en que volviéndose a reanudar la tirada, cobraron cero en el tercer pichón los Sres. González, Rovira y Navarro; en el quinto los señores Agut (J.) y Ribes; en el séptimo el Sr. Felis (S.), quedando los Sres. Mesado, Felis (B.) y Felis (M.) que acordaron dejar los premios a favor de la Sociedad de Tiro de Pichón y repartirse ellos los cuartos.

Con asistencia del Sr. Presidente del Casino Burrianeño, el cual es donante de esta copa, se la disputan los 16 señores siguientes: Clará, Ribes de Lila, hermanos Agut, González, Mesado, Rovira, Navarro, Meliá (F.), los cuatro hermanos Felis, Carriles y Ortiz.

Se desilusionan al primer pájaro al anotarse cero los Srs. Clará, González, Felis (S.) y Ortiz.

Sufren la idem al segundo los Srs. Ribes y Carriles, dándose como nulo este pichón al Sr. Felis (J.) por haberle fallado el segundo tiro, repitiendo seguidamente apuntándose un cero.

Los Srs. Agut (J.) y Mesado dejan de matar el tercero, sucediéndoles lo propio con el cuarto a los Srs. Agut (V.), Rovira y Navarro.

En el sexto deja cero el Sr. Felis (B), llevándose este premio el Sr. de Lila que mata el noveno por haberse opuesto el público a que los señores tiradores efectuaran el mismo reparto que en el anterior premio.

Se juegan la pistola Browning del señor Clará los Sres. Oliver, Rovira, Ballester, Carriles, Agut (J.), Ribes, de Lila, Agut (V.) Felis (S.), Mesado, Navarro, Felis (B.), Felis (M.) y González. En el juego del primer pichón yerran los cuatro primeros, y en el segundo, los dos siguientes, quedando útiles para continuar... ya veremos cuando, los señores restantes.

Esta etapa del festejo se vio más concurrida que las anteriores por la mayor asistencia tanto de los morenos como del bello sexo: entre otras recordamos a las señoras de Daudí, Minué, Bustillo (née), la elegante Lola Forés, de Lila; y las señoritas Latorre, Vernia, Peris, Marzal, Alonso, Mesado, Figuerola y Tejedó.

Viendo también en el palco oficial, al Sr. Alcalde y a los concejales, Sres. Gil, Tomás, Urios y Tarancón (J.), y entre los concurrentes al Sr. Peris.

El reporter que suscribe tiene que hacer varias manifestaciones.

1.ª Que si ha omitido el nombre de alguna señora o señorita en esta reseña, debido es, más que a culpa suya, a la poca deferencia de la Sociedad que no ha tenido a bien ni enviarle un pase ni señalarle sitio adecuado en la mesa para tomar las notas. Y conste que esto del pase no lo digo por tacañería pues un amigo cariñoso me regaló la entrada; y

2.ª Que, con todos los respetos que se merece la Sociedad, debo decir que no sólo tacañeo lo del pase sino también los pichones; es más, a no haber sido por la sabia Providencia que con sus húmedas caricias despejó el Velódromo, hubiéramos presenciado un tiro de pichón... sin pichones, que sería equivalente a que los señores concursantes hubiesen acudido con cartuchos... pero sin escopetas.

HUBERTO DIANA.

NOTAS MUNICIPALES

Sesión del 10

A las nueve abre la sesión el Sr. Alcalde con asistencia de los concejales Sres. LLOPIS y TOMAS. Leída que fué por el Sr. Secretario el acta anterior; el Sr. Tomás, hace constar su voto en contra del acuerdo de la sesión anterior, protestando, que se hubieran clasificado las tierras al Sr. Agrarum de tercera, porque cree el expediente, que se deben de clasificar como de primera, por lo que juzgaba ilegal tal acuerdo.

El Sr. Llopis propone a la Alcaldía, que haga cumplir el acuerdo, sobre el impuesto a las mesas de los establecimientos públicos, que se instalen en las aceras. Le consta que algunos cafés ya han pagado y por lo tanto demostrando verdadera imparcialidad en el cumplimiento de su fiscalizadora misión así lo hace constar, rogando sean medidos todos por el mismo rasero.

El Sr. Tomás, propone se prolongue la calle de la Encarnación, contestándole la presidencia que está conforme.

También el mismo propone, que por la alcaldía se escriba al diputado por el distrito de Lucena Sr. Cantos, con objeto de interesarle se consignen en el nuevo presupuesto, las treinta mil pesetas con destino a construir las planchas metálicas del camino del Mar.

Pregunta el Sr. Tomás si sabe el Sr. Alcalde las plazas de que constan cada una de las bandas inscritas, y al decirle que no lo sabe a ciencia cierta; ruega se haga saber a los Sres. Directores de las mismas, manifiesten con anterioridad al día del Certamen, el número de plazas fijas de que se componen, con el fin de prevenir ulteriores consecuencias.

Se acuerda dar atribuciones a la comisión de fiestas, para suspender cualquier festejo que creyese conveniente, por causa de lluvia u otro accidente.

Y no habiendo más asuntos que tratar se levanta la sesión a las diez y media.

NOTICIAS

El señor Inspector de policía se ha acercado a nuestro Director, protestando de no ser cierto, el que haya exigido nunca género alguno gratis, a los dueños de los puestos que se ponen en el mercado.

Como no entra en nuestros propósitos el acusar a nadie injustamente, a su ruego, hacemos la aclaración; aunque no la consideremos precisa, porque nosotros, por más que leemos nuestro número anterior, no encontramos hecha semejante afirmación en parte alguna.

En las bases de capitulación de Burriana que se estipularon entre D. Jaime el Conquistador y los Abdalases, no entró sin duda alguna, la «venida» de Castellón por que no creían en aquel tiempo que nuestra población se había de extender hasta este lugar.

Pero como se equivocaron y hoy contamos en dicho sitio con un paseo digno de aquello de Burriana, París y Londres... no estaría de más, el colocar en él las trece perillas de luz eléctrica que allí faltan.

Porque no conviene olvidar, que en París y Londres, no están los paseos a oscuras. Sino por San José, hagámoslo al menos por la memoria del ilustre tribuno.

DINERO Lo proporciona al 6 por 100, con hipoteca, el Corredor de Comercio, colegiado, J. Llanes Gavara.—Castellón.

Ordenes: Rochera, 25, Burriana.

Obra en nuestro poder un articulo contestación al publicado en el pasado número por «Chitón», titulado «Primer premio. La música de...», que no insertamos hoy, por temor a que pueda azotar el fuego de las pasiones, que seguramente quemará en los partidarios de una u otra banda, de las que asistirán al certamen musical. Otro día lo haremos, Dios mediante.

Según la prensa portuguesa, nuestro paisano el diestro Ernesto Vernia, ha alcanzado un ruidoso éxito toreando en aquella Plaza. De veras nos alegramos.

Leemos en la prensa de Castellón la noticia siguiente:

«Han sido dadas de baja en el Registro del Instituto de Reformas Sociales y por consiguiente en el Censo electoral del mismo las sociedades Centro de Sociedades Obreras, «El Alba Social», de Burriana, y Juventud Socialista Vallense, de Vall de Uxó, por disolución de las mismas.»

Sr. Alcalde, observamos que hace usted muy poco caso de nuestras justas quejas, y si sigue tratándonos tan desconsideradamente, nos veremos en la precisión de tocar el parche más fuerte. Con esta van tres las veces que le hemos llamado la atención sobre el baldeo en la Pescadería, hay días como el pasado que se veían obligados los transeuntes a emprender la marcha y dar la vuelta por bajo, a causa del hedor tan fuerte que despedía.

El jueves quedó inscrita también para tomar parte en el próximo concurso de bandas; la de «La Filarmónica» de Vall de Uxó, que dirige el maestro Rambla.

Se ruega la presentación en el negociado cuarto de la Secretaría de este Ayuntamiento para enterarles de asuntos referentes a quintas, a los mozos siguientes:

Francisco Borres Martí, José Devís Martí, Juan Muñoz Ferrer, Pedro Ferrada Miralles, Manuel Amiguet Seglar, José Sanz Clausell, José Quixal Archelós, José Sanahuja Plá, Juan Esteve Vercher, Vicente Enrique Fabregat, Manuel Adsuara Conde, Manuel Alvaro Latorre, Vicente Aymerich Domingo, Patricio Ortells Granell, Vicente Serrano Ramos, Vicente Diago Martí, Silverio Bautista Pérez, José Fraga San Nicolás, Joaquín Beti Gil, Juan Peset Hernández y Rosa Manzana Pérez.

Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la señora de nuestro querido amigo Manuel Roselló. Le dieron las aguas bautismales el día de la Virgen de la Misericordia. Nuestra más cordial enhorabuena.

Según últimas noticias ascienden a diez los carruajes que se confeccionan en Valencia con destino a nuestra batalla de confetti. ¡Qué éxito para la comisión organizadora de fiestas!

NUESTROS CONCURSOS

Amigos de ser siempre generosos y galantes con el público, con ese lector en muchas ocasiones anónimo, que contribuye con la pe-

rra chica al sostenimiento de la prensa, dentro de nuestra humildad queremos corresponder al favor que también seguramente nos dispensará en esta, brindándole, a la par que un sencillo pasatiempo, un medio para hacerse con un precioso cronómetro de la acreditada marca JUVENIA, si la diosa Fortuna tiene a bien ser su sibila.

Igualmente pueden ser partícipes del obsequio las mujeres; esos ángeles custodios de nuestra dicha que a Dios le p'ngo colocar a nuestro paso para que unas veces con los crótalos de sus risas lagoterias y otras con el aroma de sus coquetterías, flores de inocencia o de perfidia, nos enreden entre las tramas del Amor, convirtiéndonos en pajes obedientes de sus caprichos y locuras.

El primer de estos concursos es sumamente fácil. Ahora lo verán Vds. En el escaparate de nuestro buen amigo y acreditado relojero D. Faustino Pinilla, Plaza Mayor 21, hay colocada una cajita-estuche, previamente cerrada y lacrada que contiene en su interior un objeto.

¿Que objeto será...? Esto es lo que Vds. han de averiguar.

La persona que acierte ¿QUÉ CONTIENE LA CAJITA MISTERIOSA? será la que gane el premio ofrecido; si fuese mujer, el reloj se cambiará por otro de la propia marca y de equivalente valor de pulsera de los que ellas usan.

Caso de no convenir el reloj al afortunado, se le entregará en su lugar un billete de VEINTICINCO PESETAS.

De ser varios los favorecidos por la suerte se sorteará el premio entre ellos.

Para tomar parte en el concurso basta con llenar el adjunto cupón y remitirlo bien por correo interior con sello de cuarto de céntimo a la dirección de este semanario o entregarlo en mano, con firma o sendónimo; cada concursante puede llenar cuantos cupones tenga.

Claro que no publicaremos ninguno que venga redactado en términos inmorales o groseros. El concurso terminará a las doce del día 6 de Diciembre próximo, dándose a conocer el fallo en la publicación del número siguiente; insertándose semanalmente las contestaciones que recibamos.

Conque a pasar el rato, lectoras y lectores, y que el cielo os ilumine.

Cupón de LA UNION

¿Qué contiene la cajita misteriosa...?

Firma

CONTESTACIONES RECIBIDAS A NUESTRO CONCURSO

- Lo que han metido dentro.—«Evaristo Planelles».
- Un número de LA UNION.—«Panteret».
- Un reloj y su cadena.—«Evaristo Planelles».
- El retrato del Director.—«Pillín».
- Una muñeca.—«María».
- El sombrero del Alcalde.—«El aguacila».
- La película de «Ojo Vadis».—«Mosquera».
- El proyecto del Mercado.—«Antonio».
- El artículo de Bernardo.—«Abul Rebia».
- El artículo de Abul Rebia.—«Bernardo».
- Nada.—«Luis».
- Tres tomates.—«Plomero».
- Los fondos del periódico.—«X».
- Guzmán de Alfarache el decapitador.—«O'è».
- La Overture de Bizet.—«Un filarmónico».
- Los fentes de Muedra.—«Manolito».
- El chateco de un obeso secretario.—«Un hidráulico».
- Una declaración amorosa.—«Un guanero».

Castellón: Imp. de J. Sorribas, Pla anzel Rey, 47.

ESTÓMAGO E INTESTINOS. COMPRIMIDOS.

"DIGESTOL ESCOBAR"

ANTES ("POLVO GUINOT")

¿Qué diríais vosotros, los enfermos del ESTÓMAGO y APARATO DIGESTIVO en general, si a los treinta años de continuos y rabiosos sufrimientos curarais por completo?.... Pues que es el mejor de todos los específicos. Esto es lo que dice don Ramón Carnicer que vive en la calle del Pueblo, número 4, Castellón, por haber curado radicalmente.

Déposito general: D. Vicente Escobar (Farmacéutico y Químico) Burriana
DE VENTA EN CASA DEL AUTOR

DEPÓSITO DE INSECTICIDA MARTÍ

Se facilitan aparatos y hombres prácticos para su aplicación.

SAN VICENTE (FRENTE A LA CALLE DE SAN JOAQUÍN)
BURRIANA

SOLARES

Se venden en la Partida de Ortolans.

Razón: Finca de D. Vicente Monserrat.

AGRICULTORES

Para destruir el PIOJO ROJO, SERPETA y demás cóccidos del naranjo, no existe medio más práctico ni mejor que el de la fumigación con el ácido cianhídrico.

La casa que mejores garantías puede ofrecer por disponer de inmejorable material, personal a la fumigación se ha dedicado, es la casa

C. GRIMA Y HNOS. - ZARAGOZA, 13 Y 15 - VALENCIA

Representante en Burriana, D. Francisco Mugarro, Carretera de Nules, 19

Productos insecticidas y polisulfuros GRIMA

BAZAR CHORDÁ

ROCHERA, NÚM. 3

Más de 5.000 piezas y entredoses, bordadas, a mitad de precio, y 1.000 muñecos irrompibles, sumamente baratísimos.

No equivocarse: BAZAR CHORDÁ, Calle Roquera, núm. 3
BURRIANA

REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION

ALMACÉN DE ABONOS QUÍMICOS MATERIALES

PARA LA CONFECCIÓN DE NARANJA Y CEBOLLA



MANUEL COMES



DESPAGO: Buca Sucoso, 3, BURRIANA

REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION REPOSICION

FAUSTINO PINILLA

RELOJERO

Gran surtido de relojes para bolsillo en plata, acero y níquel de todos los sistemas.

Marcas especiales: Omega, Orión, Invar, Tavannes, Cronómetro, Regulador D. G., Roskopf, Precisión y el tan renombrado

JUVENIA

TALLER DE COMPOSTURAS GARANTIZADAS

Plaza Mayor, 21 - BURRIANA - Plaza Mayor, 21



A los Agricultores

No compréis petróleo refinado y sin refinar, por débil que se ponga la mezcla, siempre perjudica la leña del naranjo.

El CALDO BORDOLES es el mejor insecticida conocido hasta el día.

Es el único que ataca a la negrilla.

Modo de usarlo: 1 litro del caldo dicho por 100 de agua.

Único representante en Burriana

VICENTE LLOPIS

Calle de San Juan, núm. 6

PETROLEO sin refinar para pulverizar y GASOLINA para motores a

22 y 24 pesetas caja de 32 litros.

ROCHERA, 25 - BURRIANA

Núm.

PRECI

Localidad.

Fuera.

Extranjero.

Esquelas

mos, comun

ventionales

TODA LA

EL PU

Desprec

las mil ins

querido lan

como en to

como dice

No pode

Es nuestro

balido y ta

blación, de

juicio y la

el lenguaje

de miras q

reclama.

El gran

está ya con

los únicos.

nión; que s

de sus veró

ga el tape

son los qu

Puerto.

Después

neas, se ha

misión con

marineros,

querido de

vivas de la

que cesemo

gún ellos, p

dad, las no

mos accedi

con la seg

silencio, u

dos benefi

guimos

Pero ten

que perlere

de los que

esa solució

vean claro,

fuese tarde

reses creado

serán de tan

optimistas q

comprender

será obra de

Y nada m